

# Bilancio Sociale 2007

Il nostro  
**Comune**  
la struttura  
la gestione  
gli obiettivi

Sintesi Bilancio Sociale

# Il Bilancio Sociale 2007

Il **Bilancio Sociale** del Comune di Cecina è arrivato al terzo anno e la scelta di aver avviato la rendicontazione sociale fin dal primo anno del nuovo mandato amministrativo si è dimostrata una scelta valida che ci permette oggi di poter disporre di una visione triennale e di creare le condizioni per un **Bilancio di Mandato**, attraverso il quale i cittadini potranno valutare in modo concreto e trasparente l'operato dell'Amministrazione sulla base degli impegni enunciati con il programma di governo. In questo senso va inquadrata la scelta di esporre gli argomenti utilizzando come schema di riferimento le linee di mandato del programma del Sindaco, modalità che ci consente di evidenziare in modo efficace la catena di senso che dagli obiettivi porta ai risultati.

Il primo obiettivo che il Bilancio Sociale ci permette di perseguire è relativo alla capacità che questo **innovativo strumento di rendicontazione** ha di fornire dati sulle attività e sulle azioni in campo economico, sociale, culturale, formativo che non emergono da una semplice esposizione contabile dei bilanci ragionieristici, ma che hanno una forte rilevanza e rappresentano fattori importanti per lo sviluppo complessivo della comunità.

Il secondo obiettivo che la rendicontazione sociale si pone è invece ascrivibile alla necessità di dotare il Comune di strumenti innovativi capaci di rappresentare una **nuova metodologia di comunicazione e di dialogo** con i propri cittadini per capire come l'Amministrazione pubblica ha gestito il proprio mandato in termini di "valore sociale" prodotto, di arricchimento della collettività in ordine alle sue aspettative e ai suoi bisogni.

Il Bilancio Sociale quindi rappresenta a tutti gli effetti un **atto di trasparenza nei confronti dei cittadini** ai quali mostrare chiaramente, attraverso un documento pubblico, i punti di forza dell'Amministrazione e, perché no, anche quelli di debolezza, che andranno affrontati con rinnovato impegno nel tempo che resta prima di concludere questo mandato amministrativo.

Da ultimo ma non meno importante, va ricordato che il Bilancio Sociale è coerente con le linee guida della Direttiva del Ministro della Funzione Pubblica sulla rendicontazione sociale nelle amministrazioni pubbliche e questo permette un **quadro organico di conoscenza** importante per il confronto con le altre realtà locali, del quale si ravvisa sempre più l'esigenza.

Il Sindaco  
Paolo Pacini

L'Assessore al Bilancio  
Michela Ghezzani

## GLI OBIETTIVI, LA STRUTTURA, I CONTENUTI

Siamo giunti quest'anno alla terza edizione del Bilancio Sociale, riuscendo così a raggiungere uno degli obiettivi prioritari che avevamo indicato al momento della stesura della prima edizione, riferita all'anno 2005: avviare una nuova stagione della comunicazione per offrire alla cittadinanza un rendiconto concreto, trasparente e dunque verificabile dell'azione di governo. Non una iniziativa episodica, magari clamorosa ma isolata, bensì un impegno da portare avanti anno dopo anno, come effettivamente stiamo facendo, per consentire di conoscere i risultati ottenuti nei dodici mesi presi in esame e, parallelamente, di raffrontarli con gli obiettivi raggiunti negli anni passati.

**Questo era ed è il nostro scopo: aprire e lasciare poi spalancata una finestra sul lavoro svolto durante questo mandato e fornire una chiave di lettura per poter valutare, misurare, giudicare, in un'ottica di reale trasparenza e correttezza.**

Essere arrivati a redigere questa terza edizione ha significato molto: oltre all'impegno mantenuto, abbiamo oggi la consapevolezza di poter riuscire a fornire, a conclusione di questa legislatura, un vero e proprio Bilancio di Mandato, ovvero un documento all'interno del quale le cittadine ed i cittadini di Cecina potranno ritrovare le scelte compiute nei cinque anni di governo, i risultati raggiunti, le criticità emerse e le risorse impiegate. Una sorta di album fotografico che permetterà a tutte e a tutti di conoscere i fatti e decidere in base ad essi. E' questa una delle nuove frontiere della partecipazione: fornire alla cittadinanza gli strumenti per divenire protagonista della scelta futura.

**La redazione del Bilancio Sociale 2007 ha nuovamente implicato un pieno coinvolgimento della struttura comunale, sia a livello politico che tecnico. I dati e le informazioni provengono dal Piano Esecutivo di Gestione, dal Bilancio Consuntivo e dal Controllo di Gestione.**

In questo modo possiamo garantire la massima trasparenza ed affidabilità del nostro Bilancio Sociale, che, lo ricordiamo, è stato messo a punto secondo le indicazioni fornite dalle Direttive emanate dal Dipartimento della Funzione Pubblica in materia di rendicontazione sociale all'interno delle Amministrazioni Pubbliche. Per questo motivo la struttura portante del Bilancio Sociale 2007 riprende quella delle due precedenti edizioni: si tratta infatti di una impostazione condivisa a livello nazionale, che noi abbiamo adeguato anche alla struttura e ai contenuti del Programma di governo per il mandato legislativo 2004-2009.

**Anche quest'anno quindi il documento presenta tre sezioni principali: "L'identità dell'Ente", "I dati contabili", con una sintesi dei dati finanziari, e "La Relazione Sociale, che descrive i risultati raggiunti in tutti i settori.** All'interno di questa struttura generale, continuano comunque a crescere e a diversificarsi in quantità e qualità le informazioni fornite nei vari capitoli e negli "Zoom" di approfondimento su questioni di particolare interesse che hanno caratterizzato l'anno 2007. Uno sforzo ulteriore è stato infine compiuto per rinnovare il materiale fotografico utilizzato a corredo delle informazioni e dei dati del Bilancio Sociale 2007 e per aggiornare l'impostazione grafica alle mutate esigenze dei contenuti esposti, in modo da continuare ad offrire alla cittadinanza uno strumento aggiornato, completo, ma anche piacevole da sfogliare e facilmente consultabile.

**Chiunque abbia interesse a prendere visione della versione completa del Bilancio Sociale può rivolgersi all'Ufficio Relazioni con il Pubblico del Comune di Cecina - Piazza Carducci 28 (0586 611211 - 611218, indirizzo e.mail: [urp@comune.cecina.li.it](mailto:urp@comune.cecina.li.it) oppure può scaricare la versione on line dal sito [www.comune.cecina.li.it](http://www.comune.cecina.li.it).**



I valori economici sono espressi in euro.



Supplemento al n° 2/2008 dell'Omino di Ferro  
Notiziario di informazione del Comune di Cecina

Gruppo di lavoro:  
Michela Ghezzani - Assessore al Bilancio  
Eugenio Stefanini - Dirigente Gestione Risorse  
Alessandra Cheli - Dirigente Segreteria Amministrativa  
Federica Vivaldi - Direttore Responsabile L'Omino di Ferro  
Tiziana Fantozzi - Addetta Stampa  
Fabiola Tei - Controllo Gestione  
Luisa Rimbombi - Controllo Gestione  
Tiziana Gianfaldoni e Nicoletta Porciani - Archivio Comunale

Editore: Comune di Cecina  
Stampa: Coop Nuovo Futuro - Rosignano Marittimo  
design: massimiliano nucci

# PARTE PRIMA – L'IDENTITÀ DEL COMUNE DI CECINA

## LA SITUAZIONE DEMOGRAFICA.

Continua a crescere la popolazione del Comune di Cecina: nel 2007 infatti sono stati registrati 342 residenti in più rispetto al 2006. Crescono anche le famiglie passando da 11.755 a 12.108, soprattutto quelle con un unico componente (in totale 3.910 nel 2007), mentre tendono a ridursi di anno in anno le famiglie numerose. Sono infatti soltanto 24 a Cecina i gruppi familiari che nel 2007 contavano più di sei componenti. Molto interessante anche il dato di dettaglio riguardante la presenza di residenti stranieri, che passano dagli 838 del 2006 ai 1.106 del 2007, con un incremento di 268 unità. I Paesi da cui proviene il maggior numero di residenti stranieri sono l'Albania, la Romania, l'Ucraina ed il Marocco.

LA SITUAZIONE DEMOGRAFICA	2005	2006	2007
Popolazione residente al 31/12	27.308	27.480	27.822
Nuclei familiari	11.534	11.755	12.108
Nati nell'anno	204	203	219
Deceduti nell'anno	310	309	325
Saldo naturale	-106	-106	-106
Immigrati nell'anno	874	838	1.106
Emigrati nell'anno	539	560	648
Saldo migratorio	335	278	458



## IL CONTESTO ECONOMICO-SOCIALE.

Si consolida la rete commerciale cecinese. Da segnalare l'incremento della superficie complessiva di vendita al dettaglio, che passa dai 79.114 metri quadrati del 2006 agli 80.471 metri quadrati del 2007. Confermata anche l'importanza del mercato settimanale del martedì, punto di riferimento per gli abitanti di molti Comuni del comprensorio, che conta 9.000 metri quadrati di merci esposte in 279 banchi. Buono anche il bilancio delle attività del mercato estivo settimanale di Cecina Mare con i suoi 48 banchi ed il mercato del venerdì a San Pietro in Palazzi, che conta 14 banchi.



LA RETE COMMERCIALE	2005	2006	2007
Esercizi di vendita al dettaglio	775	780	789
Attività di vendita su aree pubbliche a posto fisso	341	341	341
Attività di vendita su aree pubbliche in forma itinerante	117	121	122

Confermati nel 2007 i dati relativi al settore industriale ed artigianale: sul territorio cecinese sono infatti presenti **4 industrie di medie dimensioni** e **775 attività artigianali**, che contano complessivamente un numero di 1.024 addetti. Stabili anche i dati relativi al settore dell'**agricoltura**, per cui Cecina nel 2007 ha continuato a rappresentare la più grande piazza di commercializzazione di prodotti agricoli della Provincia di Livorno. Confermata infine, in ambito di **turismo**, la presenza di un alto numero di strutture ricettive, diversificate come tipologia e dunque in grado di soddisfare le esigenze dei vari segmenti turistici: dagli alberghi (17) ai campeggi (7), dai residence (1) alle aree di sosta (2), dagli agriturismi (7) agli affittacamere (3).

## LE ISTITUZIONI: GIUNTA E CONSIGLIO COMUNALE.

Rispetto al 2006, nell'anno 2007 si sono verificati dei mutamenti nella composizione della Giunta e del Consiglio Comunale, per i cui dettagli rimandiamo alla versione integrale del Bilancio Sociale 2007. Segnaliamo inoltre che, per ragioni di assoluta trasparenza, nella terza edizione del Bilancio Sociale sono stati inseriti anche i cosiddetti "costi della politica", ovvero i compensi degli Amministratori Comunali, che possiamo distinguere in "indennità" (per quanto riguarda il Sindaco, gli Assessori ed il Presidente del Consiglio Comunale) e "gettoni di presenza" (ricevuti dai Consiglieri Comunali per la loro presenza ad ogni seduta del Consiglio Comunale e delle Commissioni Consiliari). I compensi sono stabiliti dalla normativa nazionale in base alla fascia di riferimento in cui si trova il Comune (che è legata sostanzialmente al numero degli abitanti) e alle condizioni di Bilancio dell'Ente.

TIPO DI COMPENSO	VALORE	(lordo)
Indennità del Sindaco	3.067,76	(mensile)
Indennità del Vice Sindaco	1.687,27	(mensile)
Indennità Assessore e Presidente Consiglio Comunale	1.380,50	(mensile)
Gettone di presenza Consiglio Comunale	21,99	(a seduta)
Gettone di presenza Commissione Consiliare	21,99	(a seduta)

**N.B.** Il Sindaco, il Presidente del Consiglio Comunale e gli Assessori lavoratori dipendenti non in aspettativa percepiscono il 50% dell'indennità prevista

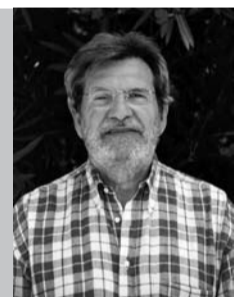
## ATTIVITÀ GIUNTA COMUNALE, CONSIGLIO COMUNALE, COORDINAMENTO DEI SINDACI BASSA VAL DI CECINA

	2005	2006	2007
Delibere Giunta Comunale	308	225	238
Delibere Consiglio Comunale	255	181	191
Sedute Giunta Comunale	167	150	153
Sedute Consiglio Comunale	21	18	19
Sedute Commissioni consiliari	78	71	51
Sedute Conferenze capigruppo	24	38	31
Ordini del Giorno Consiglio	21	30	23
Mozioni del Consiglio	4	11	17
Riunioni del Coordinamento dei Sindaci	12	6	10
Argomenti trattati e decisioni adottate	65	43	51

## LA STRUTTURA AMMINISTRATIVA.

Per quanto riguarda il personale, i dati di maggior rilievo riguardano il lieve incremento del personale dipendente, che passa dalle 184 unità del 2006 alle 188 del 2007, e la volontà di proseguire il percorso di valorizzazione del lavoro a tempo indeterminato, limitando al minimo indispensabile il ricorso ad assunzioni a tempo determinato, salvo le eccezioni previste anche dalla Legge Finanziaria, che riguardano la copertura delle assenze per maternità e la copertura dei posti per esigenze stagionali. Per questa ragione nel 2007 il Comune di Cecina non ha dovuto procedere ad alcuna stabilizzazione.

## zoom



### L'ASSESSORE ALBERTO MAZZONCINI

Con il preciso obiettivo di ribadire la corretta sequenzialità degli eventi, abbiamo deciso di dedicare questo zoom di approfondimento all'Assessore Alberto Mazzoncini, la cui scomparsa, oltre a causare grandissimo dolore all'interno dell'Amministrazione, della macchina comunale e dell'intera comunità cittadina, ha significato inevitabilmente una perdita grave per la Giunta Comunale. Gli otto anni di esperienza amministrativa, la passione, la concretezza e la capacità di azione hanno permesso ad Alberto Mazzoncini di raggiungere importanti risultati: molti di questi sono indicati nel Bilancio Sociale 2007 e molti altri ancora verranno conseguiti negli anni a venire grazie al suo lavoro. Non dobbiamo e non vogliamo perciò dimenticare che i risultati ottenuti nell'attuale mandato amministrativo sono anche frutto dell'importante ed indelebile impegno quotidianamente profuso da Alberto Mazzoncini. Riproponiamo di seguito il messaggio con cui, nel triste momento della scomparsa di Alberto Mazzoncini il Sindaco e la Giunta Comunale di Cecina, certi di interpretare un sentimento collettivo, hanno voluto ricordare non soltanto l'Amministratore capace ma soprattutto l'amico fraterno, il cittadino esemplare e l'uomo.

"Alberto è stato per tutti noi un esempio di persona dotata di senso civico raro, della capacità particolare di saper guardare alle cose della vita con dedizione e passione, unitamente ad un forte senso dell'ironia. Nel suo viaggio attraverso la vita (non privo di grandi dolori) sia nell'attività lavorativa, sia nell'attività amministrativa, sia nel campo delle relazioni personali e familiari, l'impegno fatico e sereno, l'entusiasmo, insieme ad un forte senso religioso, sono state le costanti che hanno fatto di Alberto una persona unica e particolare. In questo senso si può senza dubbio dire che con la sua morte la nostra Comunità sarà da oggi più povera e l'uomo Alberto mancherà non soltanto alla sua famiglia, ai suoi cari, ma a tutta la nostra città".

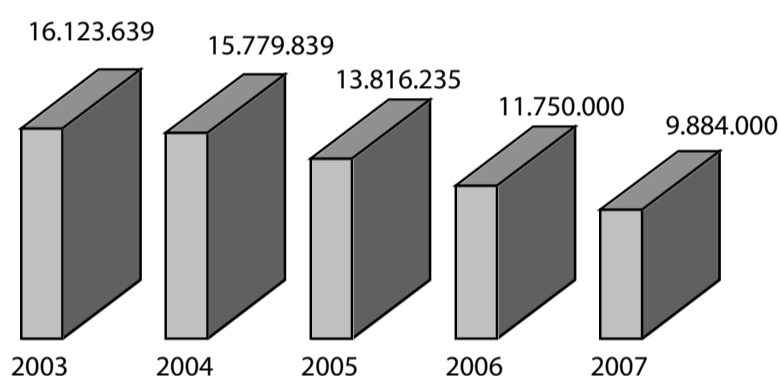
# PARTE SECONDA - I DATI CONTABILI

## LA PREMessa

Il lavoro sul Bilancio 2007 è iniziato dallo studio dei cambiamenti subiti nel corso degli anni dalle principali voci di entrata e di spesa, ma anche delle variazioni intervenute in termini di popolazione, di gestione del territorio, di economia, di cultura e sport, di impegni sul fronte del sociale e delle risorse umane del Comune. La fotografia "scattata" al momento della costruzione del Bilancio ci dice ad esempio che è cresciuta sensibilmente la popolazione del Comune, soprattutto grazie alla presenza di immigrati, e che, soprattutto, si è allargata considerevolmente di anno in anno la fascia degli over 65 (le persone che hanno più di 65 anni rappresentavano infatti nel 2006 il 23 per cento della popolazione, con tutto ciò che questo comporta dal punto di vista delle spese per il sostegno agli anziani). È aumentata anche la spesa complessiva legata all'universo scolastico, che a Cecina rappresenta da sempre un punto di riferimento importante a livello extracomunale, così come sono cresciuti i costi per le attività sociali, culturali e sportive. A queste uscite si sono aggiunte tutte le spese incompressibili quali quelle collegate soprattutto al costo del personale (basti pensare al rinnovo del contratto). Dal punto di vista delle entrate correnti invece abbiamo registrato una diminuzione delle entrate derivanti dai trasferimenti statali e regionali.

**Concluso l'esame delle variazioni rispetto al 2006 per le entrate e le spese, è emersa quindi una differenza da finanziare di - 978.000 euro, dovuta per lo più ad una forte crescita della spesa nel settore del sociale e alla mancanza di voci straordinarie e quindi non replicabili nel 2007 (come ad esempio i contributi regionali una tantum).**

ANDAMENTO DEL DEBITO 2003-2007



## LE PROPOSTE PER IL 2007

Alla luce del rapporto tra entrate ed uscite l'Amministrazione Comunale ha avanzato per il Bilancio 2007 cinque proposte:

- **adeguamento delle tariffe dei servizi, che, come già sottolineato, erano ferme ormai da parecchi anni:** si è avuto quindi un più 5% per le tariffe di mense, asili, servizi cimiteriali, diritti di segreteria dell'Ufficio Tecnico (rimaste inalterate dal 2001) e un più 20% per la Cosap, la cui tariffa era ferma dal 1999.
- **valorizzazione della gestione dei beni comunali,** poiché l'Amministrazione, a fronte dello sforzo richiesto alla cittadinanza, ha ritenuto di dover fare la propria parte cercando di rendere più "utile" tutto il patrimonio comunale: segnaliamo quindi l'esternalizzazione delle farmacie, il cui canone di concessione cresce anno dopo anno, e la gara per l'affidamento del campeggio, che, anche in questo caso, ha portato ad un aumento del canone di concessione;
- **ulteriore intensificazione della lotta all'evasione e all'elusione fiscale dei tributi locali,** anche in ragione di un fondamentale criterio di equità, che l'Amministrazione Comunale intende perseguire;
- **razionalizzazione della spesa per il personale dipendente,** attraverso una programmazione delle assunzioni mirata, che in futuro non porterà necessariamente ad una ulteriore diminuzione del personale, ma consentirà di individuare quelle che sono le priorità anche in ambito di assunzione di nuovo personale;
- **aumento dell'aliquota dell'addizionale Irpef,** un aumento sofferto ma necessario che ha fatto passare l'aliquota dallo 0,4 allo 0,6.



In seguito ad un'attenta gestione delle risorse effettuata da questa Amministrazione, caratterizzata da scelte ed interventi qualificanti a favore della cittadinanza e del territorio, l'Ente ha chiuso il Bilancio 2007 con un avanzo pari a euro 909.300,57 da reinvestire al fine di ampliare e potenziare l'attività amministrativa futura. L'avanzo di amministrazione 2007 rappresenta la sintesi di due diverse gestioni: quella di competenza e quella dei residui, che vincolano a loro volta la possibilità di destinare lo stesso con le seguenti modalità:

Fondi vincolati	615.038,64
Fondi disponibili	294.261,93
<b>TOTALE AVANZO</b>	<b>909.300,57</b>

## L'ANALISI DELL'ENTRATA

Le entrate dell'Amministrazione Comunale si dividono in:

**ENTRATE TRIBUTARIE:** costituite da imposte e tasse quali l'Imposta comunale sugli immobili (ICI), l'imposta sulla pubblicità, l'addizionale comunale Irpef, l'addizionale comunale sul consumo dell'energia elettrica, la compartecipazione all'Irpef, i diritti sulle pubbliche affissioni;

**ENTRATE DA TRASFERIMENTI:** costituite dai contributi e dai trasferimenti che il Comune riceve dallo Stato, dalla Regione e dagli altri enti pubblici;

**ENTRATE EXTRA-TRIBUTARIE:** costituite dal canone di concessione delle aree pubbliche, dai diritti di segreteria, dalle sanzioni amministrative, dalle tariffe per i servizi (quali trasporto scolastico, mensa scolastica, manifestazioni culturali, proventi cimiteriali, etc...), dai proventi della gestione di beni (affitti su immobili comunali), dagli utili delle società partecipate, da proventi diversi;

**ENTRATE DA ALIENAZIONI E CONTRIBUTI IN CONTO CAPITALE:** costituite dai proventi introitati dalla vendita di beni, dai proventi dei permessi a costruire (conosciuti come oneri di urbanizzazione), dai contributi in conto capitale da Stato e altri Enti pubblici;

**ENTRATE DA ACCENSIONE PRESTITI:** entrate che derivano dalla contrazione di debiti con gli istituti di credito;

**ENTRATE DA SERVIZI PER CONTO TERZI:** entrate derivanti dalla gestione fatta per soggetti esterni (tipo depositi cauzionali ricevuti a garanzia)

TITOLI DELL'ENTRATA	2005	2006	2007
<b>TITOLO I:</b> entrate tributarie	12.105.365	12.093.250	10.968.470
<b>TITOLO II:</b> entrate derivanti da contributi e trasferimenti	1.606.587	1.749.029	3.539.476
<b>TITOLO III:</b> entrate extra-tributarie	5.366.823	4.034.605	4.476.075
<b>TITOLO IV:</b> entrate da alienazioni e trasferimenti di capitale	3.778.233	7.336.015	4.549.017
<b>TITOLO V:</b> entrate derivanti da accensione di prestiti	225.000	31.194	0
<b>TITOLO VI:</b> entrate da servizi conto terzi	2.542.516	2.062.290	1.880.514
<b>TOTALE</b>	<b>25.624.524</b>	<b>27.306.383</b>	<b>25.413.551</b>

## L'ANALISI DELLA SPESA

Le spese dell'Amministrazione comunale si dividono in:

**SPESE CORRENTI,** cioè quelle destinate a finanziare l'ordinaria gestione;

**SPESE IN CONTO CAPITALE,** cioè quelle destinate a finanziare gli investimenti;

**SPESE PER RIMBORSO PRESTITI;**

**SPESE PER SERVIZI IN CONTO TERZI**

TITOLI DELLA SPESA	2005	2006	2007
<b>TITOLO I:</b> spese correnti	17.180.798	16.328.100	16.774.154
<b>TITOLO II:</b> spese in conto capitale	4.744.529	7.321.504	5.077.397
<b>TITOLO III:</b> spese per rimborso prestiti	1.963.604	2.065.921	1.775.729
<b>TITOLO IV:</b> spese per servizi in conto terzi	2.542.516	2.062.290	1.880.514
<b>TOTALE</b>	<b>26.431.447</b>	<b>27.777.817</b>	<b>25.507.794</b>



# PARTE TERZA - LA RELAZIONE SOCIALE

## LA CITTÀ DELLA SOLIDARIETÀ E DELLE POLITICHE SOCIALI

Il nostro territorio presenta un contesto sociale che negli ultimi anni si è fortemente modificato: il massiccio impatto dell'immigrazione extracomunitaria e l'abbassamento della soglia di sostenibilità economica per tante famiglie hanno fatto emergere problemi nuovi ed aggravato quelli esistenti (in primo luogo il problema degli alloggi) ed hanno aumentato i rischi di povertà anche in gruppi sociali che in passato sembravano essere protetti. Pertanto, fondamentale è stato l'impegno dell'Amministrazione Comunale per mantenere ed individuare percorsi sostenibili rafforzando, anche attraverso lo strumento strategico del sistema integrato dei servizi e degli interventi sociali, una **rete territoriale di inclusione** e di **lotta all'emarginazione sociale**, con interventi diretti ed indiretti. Le competenze socio-assistenziali che la normativa nazionale e regionale assegna all'Ente Locale sono proseguite in forma coordinata con il consorzio pubblico **Società della Salute** tra i Comuni della Bassa Val di Cecina e l'Azienda Usl 6, a cui i Comuni della zona hanno assegnato nel 2007 una quota pro-capite per abitante di €. 44,00, a fronte della quota pro-capite per abitante di €. 39,11 prevista nell'anno 2006. Nel corso del 2007 la Società della Salute ha approvato il Piano Integrato di Salute, lo strumento fondamentale di riferimento per la programmazione, la gestione ed il controllo dei servizi sociali e sanitari, nelle diverse aree: anziani; sostegno alla famiglia e diritti dei minori; dipendenze; cittadini diversamente abili e salute mentale; cittadini immigrati.

### IL SOSTEGNO ALLE FASCE DEBOLI.

E' proseguita nel 2007 l'attività di erogazione da parte del Comune di alcune prestazioni sociali agevolate per il supporto delle fasce più deboli della popolazione. A questi contributi erogati direttamente, dobbiamo aggiungere le esenzioni e le detrazioni previste nell'intero settore delle politiche fiscali. Molto importante in questo ambito è stata anche la politica di concertazione portata avanti con i sindacati.

	Domande soddisfatte 2005	Contributi erogati 2005	Domande soddisfatte 2006	Contributi erogati 2006	Domande soddisfatte 2007	Contributi erogati 2007
Assegno maternità	31	34.014,70	29	40.304,25	30	43.976,05
Assegno nucleo familiare	33	32.339,93	30	46.952,10	32	31.469,84
Esenzione ticket sanitario	444	17.833,23	722	11.384,68	809	23.138,65
Bando utenze	128	12.800,00	131	13.100,00	135	13.500,00
Bando incapienti	6	335,00	6	646,37	6	706,40
Bando T.I.A.	360	58.633,34	394	60.499,90	450	72.045,05
Contributo affitti legge 431/98	134	175.374,80	205	227.231,30	214	267.501,99
Emergenza abitativa	34	42.000,00	57	65.000,00	47	77.000,00



### LA CASA E LE POLITICHE ABITATIVE.

In questo specifico settore il lavoro dell'Amministrazione Comunale è stato consistente e, così come nel 2006, è stato portato avanti su più livelli, riuscendo a conseguire risultati importanti. Anche nel 2007 sono stati erogati i **contributi sugli affitti** ed il Comune ha integrato il contributo regionale con una quota propria di euro 20.000. Sono stati inoltre prorogati nell'anno 2007 i contratti di locazione stipulati con la società Elleci e ErreEmme finalizzati in via transitoria ad ospitare dodici famiglie in attesa di altra collocazione abitativa. E' proseguito infine il progetto con l'**Associazione Telefono Azzurro Rosa** per il sostegno a 9 famiglie in emergenza abitativa. L'associazione ha garantito il supporto ai nuclei familiari rispetto alle problematiche emergenti soprattutto relativamente ai minori e ai necessari adempimenti per una corretta conduzione dei contratti di locazione.

### LE POLITICHE PER GLI ANZIANI.

Nel 2007 ha continuato ad essere attiva la convenzione stipulata nel 2006 con l'Associazione Auser Filo d'Argento per promuovere e organizzare iniziative di carattere sociale e culturale rivolte agli anziani. Tra le tante ricordiamo il **Nonno Point**, un'attività di formazione informatica attraverso l'uso del personal computer (hanno partecipato circa 60 utenti con la presenza di tre tutor); i **soggiorni** per anziani in località montane e termali (nel 2007 ci sono stati 170 partecipanti); le vacanze giornaliere al mare dal 18 giugno al 1 settembre (è stata registrata una media di 11 persone al giorno); le **gite culturali**, per offrire agli anziani un'ulteriore opportunità di conoscenza; l'**attività PAAS** (Punto di Accesso Assistito ai Servizi ed Internet) con due tutors impegnati e due personal computer e hardwares vari messi a disposizione dalla Regione Toscana (30 utenti). Nel 2007 è stata inoltre portata avanti una campagna per il rilancio della **Carta Anziani - Carta Argento** (che permette forme di agevolazione e sconti presso gli esercizi commerciali presenti sul territorio e riduzioni per l'ingresso al cinema, al teatro e ai musei per persone di età superiore ai 65 anni) ed è proseguita la **gestione degli orti**, un altro strumento importante per il tempo libero della popolazione anziana: nel corso del 2007 sono state registrate 10 rinunce e 14 nuove assegnazioni.

### LE POLITICHE PER I DIVERSAMENTE ABILI.

Oltre alle azioni di sostegno familiare, agli interventi per il miglioramento dell'accessibilità e alle attività di integrazione scolastica per i più piccoli, ricordiamo il **servizio di trasporto** delle persone diversamente abili, affidato in gestione alla Pubblica Assistenza (sono stati effettuati 1.516 interventi per il trasporto di 11 utenti). Per garantire la copertura totale del servizio, il Comune ha inoltre pubblicato un bando rivolto alle persone diversamente abili, che necessitano di un servizio di trasporto personalizzato. Ricordiamo infine la gestione del Bando Regionale per la concessione di un contributo per l'**abbattimento delle barriere architettoniche**: è stata approvata la graduatoria definitiva e sono stati quindi richiesti alla Regione Toscana contributi per un ammontare di euro 119.799,27.



### LA TUTELA DEGLI ANIMALI.

Nel corso del 2007 è proseguita l'attuazione del progetto "Cecina una città per gli animali", presente nel Programma di governo del Sindaco, che si è articolato in una serie di attività, volte per lo più alla prevenzione dell'abbandono e alla promozione dell'affido al fine di garantire migliori condizioni all'animale e di maggior tutela all'ambiente. Nel mese di maggio si è svolta a Cecina Mare la VI Festa del Cane, con esibizioni dimostrative ed attività di sensibilizzazione per favorire le adozioni, come la "Sfilata del bastardino", e nelle scuole è stato proposto progetto di zooantropologia su problematiche inerenti il rapporto tra uomo e animale.

## zoom



### NEL 2007 UN ALLOGGIO A 30 FAMIGLIE

Grazie all'assegnazione di diciotto nuovi alloggi di edilizia popolare e ad un attento programma di ristrutturazioni e di mobilità, trenta famiglie a Cecina, poco prima del Natale 2007, hanno risolto il drammatico problema dell'emergenza casa. Un grande risultato, anche se è rimasta ancora molto lunga la graduatoria di coloro che necessitano di una abitazione (oltre 200 famiglie). Nel corso dell'anno il Comune ha portato avanti un lavoro faticoso, che però ha prodotto ottimi frutti. Sono stati assegnati i diciotto nuovi alloggi dei due condomini realizzati in via Monte Marmolada, sono state ristrutturate e convertite in assegnazioni definitive altre tre strutture e parallelamente, tenendo conto delle metrature degli appartamenti, è stato attivato un piano di mobilità interna, per cui in totale sono trenta le famiglie che dal dicembre 2007 finalmente hanno una abitazione adeguata al numero dei componenti, e tra queste anche sette ragazze madri o donne divorziate con figli. E, per il futuro, si attendono altre case popolari: dodici a San Pietro in Palazzi e tredici a Vada, che dovrebbero essere pronte per la fine del 2008, mentre è già stato ottenuto il finanziamento per altri quindici alloggi, sempre nel quartiere di San Pietro in Palazzi. La prospettiva quindi è buona, anche se è necessario, purtroppo, tener conto della lentezza dei lavori di realizzazione degli alloggi popolari ed anche della difficoltà di far decollare i cosiddetti affitti concordati, che non sono stati accolti dal mercato. L'Amministrazione Comunale, per quanto di sua competenza, ha cercato di intervenire in vari modi, affittando direttamente gli appartamenti e prevedendo nel Regolamento Urbanistico una quota di alloggi da destinare agli affitti concordati. Ma ancora non è sufficiente. L'emergenza abitativa è così stringente che occorrono, anche a livello regionale, nuove norme per l'edilizia residenziale popolare, tali da consentire una maggiore flessibilità.

# GRANDI PROGETTI PER NUOVI SPAZI DI VITA IN EQUILIBRIO CON L'AMBIENTE

## COME CRESCONO I GRANDI PROGETTI

In questo specifico settore l'anno 2007 è stato contrassegnato dal raggiungimento di alcuni tra i più importanti obiettivi contenuti nel Programma di governo del Sindaco per il mandato legislativo 2004-2009: sono infatti proseguiti, ed in alcuni casi si sono conclusi, i lavori su alcune strutture significative per il tessuto cittadino. Nella **zona tra via Ambrogi, via del Paratino e via Torres** ha cominciato a delinearsi nel 2007 una nuova ed ampia area a servizi, al cui interno trovano e troveranno spazio realizzazioni importanti: è stata conclusa la realizzazione del centro buddista Soka Gakkai, inaugurato il 18 novembre 2007, mentre sono proseguiti i lavori per la nuova caserma dei Vigili del Fuoco, il nuovo centro scolastico, che accoglie l'istituto privato Gemelli, insieme al quale è prevista anche una ludoteca, e la nuova palestra con piscina e centro benessere. E poi ancora la nuova chiesa della Sacra Famiglia, che è oggi pressoché terminata, una clinica veterinaria ed una palestra con campi di calcetto. E' stata completata ed inaugurata nel dicembre 2007 "Metropolis", la **struttura per il ballo e l'intrattenimento** che è andata ad arricchire l'offerta di svago a Marina di Cecina per 365 giorni all'anno, con serate danzanti, spettacoli e corsi di ballo. Sempre nel 2007 è partito, con l'apertura di un primo cantiere, il grande progetto di recupero dell'area in cui si trova l'**ex zuccherificio**: è previsto che entro cinque anni, oltre ad una porzione di residenziale, si proceda anche al recupero del grande immobile che ospitava la produzione dello zucchero e che sarà trasformato in un centro polivalente, con una struttura teatrale, un ristorante e due sale cinematografiche, affinché possa divenire un nuovo e moderno centro culturale e di aggregazione. Parallelamente sono andati avanti i lavori per la realizzazione del nuovo edificio nell'**area dell'ex ospedale** (inaugurato poi il 19 aprile 2008) che contiene due piani di parcheggi interrati, un piano terra destinato ad attività commerciali, con gallerie ad uso pubblico ed una piazzetta interna, un primo piano adibito ad uffici, quattro piani di residenze e due attici. Per quanto riguarda poi le **aree artigianali**, è iniziato nel 2007 l'intervento su una prima area che si trova a San Pietro in Palazzi tra la via Aurelia e la Fornace Nencini ed è stata avviata l'istruttoria per ulteriori zone nell'area nord e sud. Nel luglio 2007 è stato inaugurato in località Paduleto il **kartodromo "Pista del Mare"**, una struttura sportiva completamente nuova per Cecina che, oltre a rappresentare un'ulteriore offerta dal punto di vista dello svago e del divertimento per turisti e residenti, ha i requisiti per diventare un vero e proprio polo di attrazione per gare sportive importanti, nazionali ed internazionali. Nel corso dell'anno inoltre è stato completato l'iter progettuale e sono state espletate le gare per la realizzazione di una **nuova scuola elementare nel Villaggio Scolastico** (il costo totale è di 3 milioni di euro), che andrà ad arricchire il polo scolastico cecinese con una struttura moderna, "a misura di bambino", in grado di soddisfare le necessità che la didattica odierna impone. E' proseguito l'iter per la realizzazione del **nuovo porto turistico**: sono stati infatti realizzati gli ulteriori studi necessari per il completamento della valutazione di impatto ambientale, procedendo verso la stesura del progetto definitivo. Dopo la recinzione del cantiere, sono stati sospesi invece i lavori per la realizzazione della **Cittadella della Nautica**, in attesa di una completa definizione delle problematiche tecniche e finanziarie emerse. Sospeso, su richiesta di Ferrovie dello Stato, anche l'iter procedurale del **Progetto Stazione**. Per concludere, segnaliamo nel dicembre 2007 l'approvazione da parte del Consiglio Comunale del **Regolamento per l'edilizia sostenibile**, ad integrazione del Regolamento edilizio vigente, uno strumento importante per il miglioramento della qualità ambientale degli interventi edilizi, i cui obiettivi sono fondamentalmente due: migliorare la qualità dell'abitare e il comfort per le persone e ridurre gli impatti prodotti sull'ambiente dall'attività edilizia stessa.



### INVESTIMENTI 2007

Nuova scuola elementare	3.000.000	Lavori in esecuzione
Campo da tennis coperto	198.000	Lavori eseguiti
Ampliamento Cimitero capoluogo	274.000	Lavori in esecuzione
Riqualificazione Viale della Vittoria (1° lotto)	565.000	Progetto preliminare in fase di realizzazione
Canile comprensoriale	102.000	Risorse trasferite al Comune capofila nel gennaio 2008
Pavimento Palazzetto Sport via Napoli	14.000	Lavori eseguiti
Arredo urbano e manutenzione del verde	99.000	Lavori appaltati
Manutenzione manti stradali	297.000	Lavori eseguiti
Ripascimento spiagge	90.000	Lavori eseguiti
Abbattimento barriere architettoniche	80.000	Lavori in esecuzione
Rotatorie	99.000	Lavori in esecuzione
Manutenzione Scuola Elementare Guerrazzi	20.000	Lavori eseguiti
Manutenzione Scuola Media Palazzi	25.000	Lavori eseguiti
Consolidamento Asilo Neruda	80.000	Lavori eseguiti
Manutenzione Asilo Nido Girotondo	34.000	Progetto approvato - in gara
Video sorveglianza museo Cinquantina	9.000	Lavori eseguiti
Giardino del Ricordo (cimitero capoluogo)	28.000	Lavori appaltati
Manutenzione ex-casa custode cimitero comunale	50.000	Lavori eseguiti
Impianto Luci Centro Espositivo	10.100	Lavori eseguiti
Ripristino stabilità piante lungo via Aurelia Nord	25.000	Lavoro eseguito
Manutenzione straordinaria scuola materna Fogazzaro	26.574	Lavoro eseguito
Completamento palasport via Toscana	48.600	Lavori appaltati
Manutenzione straordinaria stadio comunale	48.600	Lavori eseguiti
Manutenzione straordinaria stadio comunale impianti	99.600	Progetto preliminare in fase di realizzazione
Sistemazione area villaggio scolastico (recinzione liceo)	26.400	Lavoro eseguito
Manutenzione straordinaria piscina comunale	24.000	Lavoro eseguito
Lavori di riqualificazione piazza della Fortezza	13.200	Lavori appaltati
Manutenzione straordinaria centro cittadino	50.000	Lavori eseguiti
Sistemazione piazza della Libertà	20.000	Lavori eseguiti
Climatizzazione Museo Cinquantina	167.000	Progetto preliminare in fase di realizzazione
Manutenzione locali sede catasto	47.000	Lavori in esecuzione

### ACCESSIBILITÀ E VIABILITÀ

Sono proseguiti gli interventi finalizzati a rendere Cecina una città più accessibile. Nel 2007 il progetto per l'**abbattimento delle barriere architettoniche** è stato potenziato, poiché si è passati dai 50mila euro originariamente preventivati agli 80mila effettivamente stanziati. Il progetto prevede un percorso di abbattimento delle barriere architettoniche totale, dalla zona nord di Cecina Mare fino all'estremità sud della Cecinella. Nel mese di ottobre, in occasione della dodicesima "Cardio-staffetta", si è tenuta l'inaugurazione di una nuova parte di **pista ciclabile che collega San Pietro in Palazzi a Cecina Mare**. Il progetto, i cui lavori sono terminati nel giugno 2007, è stato finanziato per metà dalla Regione Toscana, nel quadro delle iniziative per la messa in sicurezza stradale. Con questo nuovo tratto, la pista ciclabile ha raggiunto un anello di circa 8 chilometri che circonda tutta la città di Cecina, offrendo una valida alternativa alla circolazione automobilistica.

Nel 2007 sono stati cantierati inoltre una serie di interventi complessivi che riguardano le **asfaltature**. I lavori, che erano previsti per l'anno 2006, sono iniziati a partire dalla metà di settembre, per concludersi poi entro la fine del mese di ottobre. Si è trattato di tre lotti distinti, il cui costo ammontava a 99mila euro ciascuno. Sempre nel 2007 infine è stato predisposto il progetto definitivo per la sistemazione delle **rotatorie** provvisorie che si trovano nella zona sud di Cecina, in località Vallescaia e località Terra dei Ceci ed è proseguito l'iter progettuale per la realizzazione di due nuove rotatorie: una ubicata in via Guerrazzi, lato mare, ed una davanti all'ingresso di via Ferrucci, di fronte al parcheggio, al maneggio e al nuovo locale per il ballo e l'intrattenimento.





## I LAVORI PER L'ARGINE DEL FIUME CECINA

Si è concluso nel 2007 l'iter progettuale per la realizzazione dell'argine remoto del fiume Cecina. L'opera servirà per la messa in sicurezza del territorio da possibili rischi di inondazione del fiume. Il progetto nel suo complesso interesserà tutto il corso d'acqua che attraversa il nostro Comune ed infatti riguarda l'arginatura, sia in sponda destra che sinistra, dal ponte della variante Aurelia fino al mare. I lavori, già finanziati grazie ai contributi erogati dalla Regione Toscana, dalla Provincia di Livorno e dal Ministero dell'Ambiente, si svolgeranno nel tratto che va dal ponte della Variante al ponte della ferrovia, per una spesa complessiva di circa 4 milioni e mezzo di euro. In più sono stati recuperati ulteriori finanziamenti per 750mila euro, che saranno destinati al consolidamento dell'argine in sponda sinistra, attualmente esistente come pista ciclabile dal ponte della ferrovia fino al mare. Resta invece da finanziare il tratto in sponda destra tra il ponte della ferrovia ed il porto. L'argine avrà un'altezza massima di 2 metri ed una larghezza di circa 4 metri, che ne consentirà la percorribilità pedonale e ciclabile. Il percorso, una volta completato, attraverserà, dal ponte della Variante fino al porto, il futuro 'Parco del Fiume Cecina', una fra le più importanti previsioni contenute nel Piano Strutturale e nel Regolamento Urbanistico.

## IL REGOLAMENTO URBANISTICO

Il 28 febbraio 2007 il Consiglio Comunale di Cecina ha approvato in via definitiva il Regolamento Urbanistico, uno strumento di programmazione fondamentale per il territorio cecinese, portato a compimento dopo un lunghissimo e costante rapporto di confronto e di dialogo con la città, seguendo una logica di sostenibilità, sia dal punto di vista ambientale, che economico e sociale. Non una rivoluzione quindi, ma un piano complessivo ed articolato che punta a riqualificare, a recuperare o a "ricucire" il territorio, in un'ottica di rilancio dell'economia locale nei settori tradizionali del commercio, turismo, servizi e piccola impresa. Nel Regolamento Urbanistico sono previste **la realizzazione ed il potenziamento di aree destinate a servizi pubblici** all'interno dei vari quartieri della città (a San Pietro in Palazzi un importante centro scolastico, nel quartiere Palazzaccio il potenziamento dell'area sportiva, a Cecina Mare la realizzazione di una vera e propria cittadella dello sport ed il trasferimento dello stadio comunale, inoltre il nuovo porto turistico, l'area dell'aviosuperficie, e la conferma dell'area a servizi strategica del centro città, con la zona del villaggio scolastico e via Ambrogio). Anche il fiume è un elemento centrale nello sviluppo futuro della città, sia dal punto di vista ambientale che economico. Per questo è prevista la creazione di un'**area lungofiume** interamente fruibile, a disposizione dei cittadini e dei turisti, per collegare - attraverso la realizzazione di percorsi alberati, pedonali e ciclabili, ed attraversamenti leggeri del fiume per collegare le due sponde - la zona dei laghetti della Magona, le vecchie fornaci, la Magona stessa, la villa di San Vincenzino, l'area dello zuccherificio, la villa della Cinquantina, fino ad arrivare alla cittadella della nautica e al porto turistico. Confermate le **previsioni di realizzazione e di espansione delle aree artigianali e industriali** di via dei Parmigiani e del quartiere di San Pietro in Palazzi, dove inoltre verrà creata una apposita zona destinata all'autotrasporto, dotata di parcheggio e di ogni tipo di servizio. Per quanto riguarda il **settore residenziale** non sono previsti nuovi grandi interventi al di fuori del tessuto già urbanizzato (ricordiamo che è previsto all'interno degli interventi più consistenti che siano cedute aree per la realizzazione di edilizia residenziale popolare). Per lo sviluppo turistico ed un potenziamento dell'occupazione si prevedono **nuove realizzazioni nel campo alberghiero**: un albergo a completamento del centro convegnistico della Cinquantina; un nuovo albergo legato alla campagna nella zona di Pacchione; una struttura ricettiva con centro benessere, riutilizzando i volumi dell'ex conceria Cappelletti; un motel nell'area artigianale di San Pietro in Palazzi; un nuovo albergo nei pressi dell'Acqua Village; il recupero dell'ex scuola d'infanzia sul Viale della Repubblica.



## SERVIZI PUBBLICI LOCALI ED OLTRE: LE AZIENDE PARTECIPATE

Per verificare e monitorare l'attività, sia gestionale che erogativa, delle strutture che affiancano il Comune nella sua attività di produzione di servizi e per esercitare un ruolo di direzione e coordinamento strategico a garanzia della sua missione istituzionale sulle strutture in cui l'Ente ha effettuato investimenti di capitale, è stato definito nel 2006 il Programma "Aziende Partecipate", allo scopo di fornire tutte le informazioni utili all'Amministrazione Comunale per operare al meglio le scelte politiche. Nel 2007 quindi è proseguita la raccolta della documentazione inerente il portafoglio delle società per mettere a disposizione una vasta gamma di informazioni relative ai 12 organismi partecipati, divisi tra società, consorzi ed altri.

Da segnalare nel corso del 2007 l'interruzione del rapporto con l'Associazione Armunia (dal 31 dicembre 2006 il Comune di Cecina è uscito infatti dall'Associazione Armunia per la gestione associata della spettacolo), la vendita di quote Rea al Comune di Guardistallo, l'inizio delle procedure di messa in liquidazione della Società di Macellazione e lo scioglimento del Consorzio Livornese Trasporti Pubblici Locali. Per proseguire in un'ottica di piena trasparenza, pubblichiamo i compensi dei soggetti impegnati all'interno delle società e dei consorzi.

<b>Rea Spa</b>	presidente vice-presidente consigliere delegato consigliere	33.000 5.000 11.500 5.000
<b>Promozione e Sviluppo Val di Cecina srl</b>	presidente consiglieri	12.000 155 (gettone a seduta)
<b>Macellazione Val di Cecina srl</b>	presidente consiglieri	800 500
<b>Casalp Spa</b>	presidente vice-presidente consiglieri	48.000 18.000 6.000
<b>Atl Spa</b>	presidente amministratore delegato vice-presidente consiglieri	60.108 40.071 20.664 8.000
<b>Asa Spa (consiglio gestione)</b>	presidente consigliere	60.000 60.000
<b>Asa Spa (consiglio sorveglianza)</b>	presidente consiglieri	30.000 7.000
<b>Fidi Toscana Spa</b>	presidente vice-presidente consigliere	40.000 + 155 gettone presenza 10.000 + 155 gettone presenza 5.000 + 155 gettone presenza
<b>Azienda Farmaceutica Cecinese srl</b>	presidente consigliere	2.400 1.200
<b>Consorzio Polo Tecnologico Magona</b>	presidente vice-presidente consigliere	20.658 6.197 258 (gettone a seduta)
<b>Consorzio Ato 5 Toscana Costa</b>	presidente consiglieri	0 16.242 indennità massima
<b>Consorzio Società della Salute</b>	presidente consigliere	0 0

# LA CITTÀ DELLA SCUOLA E DELL'INFANZIA, DELLA CULTURA E DELLO SPORT

## LA SCUOLA E LE POLITICHE PER L'INFANZIA

Il 2007 è stato un anno importante per il polo scolastico cecinese. Per quanto riguarda le strutture della scuola dell'obbligo segnaliamo da un lato il completamento dell'iter progettuale per la costruzione della nuova scuola elementare presso il Villaggio Scolastico (i lavori sono già stati avviati) e dall'altro la realizzazione di un intervento di iniezione di resine per garantire la stabilità dell'edificio che ospita le scuole elementari Guerrazzi. Sono andate quindi di pari passo la volontà di garantire la sicurezza assoluta delle strutture esistenti e l'intenzione di offrire alla comunità cecinese una scuola nuova, moderna, funzionale ed adeguata alle esigenze della didattica odierna. Altrettanto importanti i risultati conseguiti nell'ambito degli istituti superiori, che pure, lo ricordiamo, sono di competenza diretta della Provincia di Livorno. Il Comune di Cecina comunque ha continuato a garantire pieno supporto per arrivare, nel settembre 2007, all'inaugurazione del nuovo Liceo Fermi, dopo quattro anni trascorsi nella sede provvisoria della Magona.

Asili Comunali	2005	2006	2007
Ricavi della gestione (tariffe)	207.869,48	172.925,60	212.741,70
<b>Totale ricavi</b>	207.869,48	172.925,60	212.741,70
Personale	857.799,86	951.992,17	963.645,07
Acquisto beni e servizi	13.118,66	94.127,61	56.450,44
Utenze	86.904,93	48.473,79	54.755,91
Manutenzioni	8.888,45	22.317,32	8.218,44
Ammortamenti	37.784,50	41.616,04	35.848,18
Interessi Passivi	1.814,89	1.560,31	1.288,71
Imposte e tasse	11.253,76	14.851,07	14.559,68
Proventi e oneri straordinari	4.930,27	-	-
<b>Totale costi</b>	1.022.495,32	1.174.938,31	1.134.766,43

Nel 2007 è rimasto costante l'impegno sul fronte dei **servizi per l'infanzia**, che ha garantito il quasi totale azzeramento delle liste di attesa. Gli Asili Nido ed i cosiddetti Progetti 0/6 hanno continuato a funzionare regolarmente, facendo registrare nelle strutture una presenza complessiva di 103 bambini in età di nido e 84 bambini in età di scuola materna. A questi si è aggiunto il servizio del Ludobaby Fior di Luna con 18 bambini iscritti. Per garantire il **diritto allo studio** sono stati erogati complessivamente 164.351,18 euro che sono stati così ripartiti: 1) per le borse di studio, relative a spese scolastiche, mensa, trasporto, tasse scolastiche e materiale didattico, 63.617 euro, a fronte di 267 domande presentate; 2) per il contributo per i libri delle scuole medie inferiori e superiori 36.290 euro per 206 domande; 3) per gli assegni di studio rivolti agli studenti delle scuole medie superiori 24.000 euro per 80 domande; 4) per i progetti integrati d'area, ovvero per le attività integrative di educazione motoria, teatrale e ambientale del I e II Circolo Didattico e della scuola media inferiore 28.533 euro; 5) per i contributi ordinari di gestione, relativi ad acquisti di materiali didattici ed attività integrative del I e II Circolo Didattico e della scuola media inferiore 11.857 euro. Per quanto riguarda la **mensa** ricordiamo che nel 2007 si è svolta la gara per l'assegnazione del servizio di ristorazione scolastica ed è risultata aggiudicataria la ditta Serenissima, che dal 1 luglio 2007 è subentrata al precedente gestore. Il numero degli utenti è cresciuto molto per tutte le scuole, nidi, materne, elementari e medie. Anche il servizio di **trasporto scolastico** si è svolto regolarmente, in stretta collaborazione con la ditta appaltatrice, con le famiglie e i vari istituti scolastici interessati. Anche in questo ambito è stata indetta la gara per l'individuazione del nuovo gestore del servizio ed è risultata aggiudicataria la Ditta Falaschi.

In ambito di **integrazione scolastica**, è stata garantita l'assistenza specialistica con personale qualificato all'interno della scuola a completamento dell'assistenza all'autonomia prevista dalla Legge 104/92. Nell'anno scolastico 2006/2007 sono stati seguiti bambini per un totale di 8.507 ore di assistenza, mentre per l'anno scolastico 2007/2008, dal mese di settembre al mese di dicembre, sono stati stanziati finanziamenti per 204 ore settimanali di assistenza specialistica. Sono infine proseguiti presso il **Centro Fantasia** gli interventi per l'infanzia e l'adolescenza con attività di laboratorio e di animazione che hanno coinvolto le scuole e altre agenzie educative. Nell'anno 2007 sono stati iscritti complessivamente 159 bambini per un numero di frequenze mensili medio di 534 bambini. I laboratori, gestiti dal personale interno, sono stati 19. Per l'anno scolastico 2007/2008 sono state registrate 70 iscrizioni per 225 frequenze mensili medie per un totale di 17 richieste di esenzione. Fantasia ha anche partecipato attivamente all'inaugurazione del Giardino dei Bambini presso il Presidio Ospedaliero di Via Montanara.

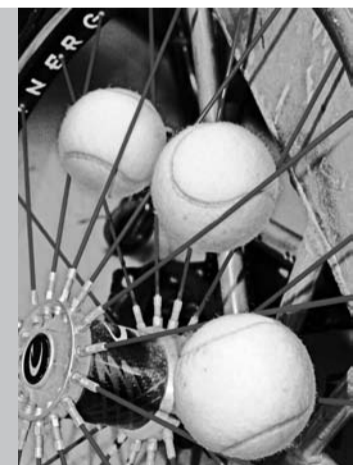


MENSE SCOLASTICHE	2005	2006	2007
N. pasti asili nido	15.400	14.107	17.395
N. pasti scuole materne	54.000	52.058	56.699
N. pasti scuole elementari	90.000	80.719	85.269
N. pasti scuole medie	14.600	12.517	14.626

## zoom

### A CECINA TENNIS SENZA BARRIERE

Nell'autunno 2007 sono terminati i lavori per la realizzazione del nuovo campo coperto per il tennis accessibile anche ai giocatori diversamente abili, presso la struttura sportiva comunale di via A. Moro. Una vera conquista di civiltà per l'intera comunità cecinese, che ha dimostrato ancora una volta una sensibilità fuori dal comune. Non sono molte infatti, in tutta la Toscana, le città di piccole dimensioni che possono vantare un campo da tennis costruito in primis pensando a coloro che, non certo per scelta, si trovano a giocare su sedie a rotelle. L'ambizioso progetto di costruire un campo ad hoc per consentire anche ai disabili fisici su sedia a rotelle di praticare il tennis nasce da lontano. Tra il 2002 ed il 2003 l'Associazione Tennis Cecina iniziò una collaborazione con la scuola di tennis per disabili fisici su sedia a rotelle di Livorno, mettendo a disposizione il campo da gioco più vicino all'ingresso della struttura di via Moro. Fin da subito fu riscontrato un interesse da parte di diversi giovani del nostro comprensorio, per cui già nella primavera del 2005 l'allora Circolo del Tennis volle incontrare l'Amministrazione Comunale per chiedere un intervento costoso ma assolutamente indispensabile per poter consentire ai tennisti su sedia a rotelle di giocare: un campo disponibile per 12 mesi all'anno e quindi coperto, con un tappeto sintetico particolare per rendere più agevole il movimento delle ruote. In quella precisa occasione l'Amministrazione Comunale assicurò un impegno particolare nella ricerca di finanziamenti che potessero garantire almeno una parte dei costi. Dalle parole ai fatti: in quello stesso anno, il 2005, venne individuato un Piano Regionale che prevedeva la copertura del 40% delle spese per opere inserite in ambiente ad uso scolastico senza barriere architettoniche. Dopo una fitta serie di contatti ed incontri a livello regionale ed anche provinciale, l'Amministrazione Comunale tramite il proprio Ufficio Sport, di concerto con i tecnici del Settore Lavori Pubblici, ha provveduto ad istruire ed inoltrare entro il termine previsto dal Piano Regionale le richieste di inclusione nel programma di finanziamento in conto capitale per la realizzazione del nuovo campo da tennis coperto per disabili all'interno dell'impianto sportivo comunale di via A. Moro. Il Comune di Cecina si è posizionato al 4° posto della graduatoria finale a fronte di 42 richieste avanzate dai Comuni toscani con più di 15mila abitanti delle quali sono state ammesse a contributo solo 15 istanze. Il costo dell'opera (complessivi 198.000 euro) è stato dunque coperto per il 40% dalla Regione Toscana (con un finanziamento di 79.200 euro) e per il restante 60% dal Comune di Cecina con risorse proprie. Una volta predisposto il progetto, nell'aprile 2007 sono partiti i lavori, che si sono poi conclusi sei mesi dopo, ed oggi finalmente Cecina può vantare un campo coperto completamente accessibile.



## LA CULTURA: STRUTTURE E ATTIVITÀ

La strategia culturale che il Comune di Cecina ha perseguito anche nel 2007, in linea con gli indirizzi in materia della Regione Toscana, coniuga gli aspetti educativi e formativi a quelli di un maggiore sviluppo economico del territorio anche attraverso la crescita di una nuova imprenditorialità che investa sui beni culturali producendo un valore aggiunto. La presenza di numerose strutture per attività culturali e di molte associazioni dedite alla pratica e alla promozione della cultura hanno consentito di offrire un panorama veramente vasto e differenziato di proposte culturali alla cittadinanza, agli abitanti dei Comuni limitrofi ed ai turisti.

BIBLIOTECA	2005	2006	2007
N° tesserati	7.824	8.982	9.643
N° prestiti	21.440	20.016	18.753
N° presenze	62.384	88.651	79.728
N° iniziative pubbliche	14	19	16
N° volumi	31.167	32.444	33.739
N° videocassette, DVD, CD	1.508	1.811	2.071
Multimediale	103	128	128
Riviste	93	104	104
Quotidiani	3	4	4
Fumetti	29	29	29
Nuovi acquisti libri	1.149	1.420	1.132
Nuovi acquisti CD, DVD	270	310	-
Donazioni libri	270	352	539

Sono continuati a crescere, in quantità e qualità, i servizi offerti dalla **Biblioteca**, che nel 2007 ha fatto registrare oltre 650 nuovi iscritti. E' aumentato il numero dei volumi (quasi 1.700 in più rispetto al 2006 grazie agli acquisti e alle donazioni), delle videocassette, dei dvd e dei cd. Tra le iniziative promosse ricordiamo: l'adesione al progetto della Regione Toscana "Lo scaffale circolante", che ha portato a Cecina quattro moduli di libri in lingua originale per circa sei mesi; il progetto "Dona un libro alla tua biblioteca"; l'attività di prenotazione e gestione della Sala Conferenze della Biblioteca (nel 2007 sono state registrate 293 prenotazioni per complessive 10.912 presenze); la Biblioteca Ragazzi, che ha promosso progetti didattici rivolti alle scuole materne, elementari, medie e superiori, a cui hanno aderito 1.318 ragazzi in 69 incontri complessivi; il progetto di orientamento al lavoro per diversabili promosso dall'Azienda Usl 6 e quello per alunni portatori di handicap promosso dall'Isis M. Polo. Inoltre appuntamenti con animazione e giochi, incontri dedicati al Brasile e all'Albania e presentazioni di libri ("Cecina fra storia e leggenda", "Racconti e romanzi di Carlo Cassola", "La favola della montagna", "Volevo essere sempre nel mezzo a tutte le cose", "Nostalgia del domani", "Il prezzo della libertà", "La scarpa", "La rivoluzione dei dettagli" e "Vivi con stile").

Numerose e molto partecipate anche le attività dell'**Archivio Storico**, ospitato nei locali della Biblioteca Comunale, che ha lavorato sul progetto per la sistemazione dell'archivio fotografico con la catalogazione del materiale presente, sul progetto per il riordino dell'archivio fotografico di "Carlino", donato all'Amministrazione Comunale, sull'organizzazione e l'allestimento di una mostra fotografica su Cecina e sul progetto, portato avanti in collaborazione con l'ISIS M. Polo, "I luoghi della memoria", per la realizzazione e l'apposizione di 2 pannelli commemorativi a testimonianza di importanti eventi avvenuti nella Seconda Guerra Mondiale. L'Archivio Storico ha inoltre portato avanti 18 ricerche su richiesta degli utenti, ha seguito tre ricerche universitarie ed ha collaborato alla realizzazione di tre esposizioni. Molto importante anche l'attività didattica: 2007 si sono svolti 48 incontri, a cui hanno partecipato 1.117 ragazzi.

L'impegno del Comune è stato forte su tutti i fronti della cultura, attraverso il sostegno a strutture dedicate, ma anche mediante la promozione di progetti ed eventi specifici. Ricordiamo le attività del Polo Archeologico, costituito dal Museo di Villa Guerrazzi e dal Parco di San Vincenzino, che hanno visto una crescita significativa dei visitatori, del Museo della Vita e del Lavoro della Maremma Settentrionale, del Centro Espositivo, del Ce.D.R.E., della Scuola Comunale di Musica, dei Corsi di Educazione Permanente e della Scuola Comunale di Teatro. Una menzione particolare spetta al Teatro De Filippo e alle **attività di spettacolo**, poiché dal 31 dicembre 2006 il Comune di Cecina è uscito dall'associazione Armunia per la gestione associata della spettacolo, intendendo così programmare autonomamente gli spettacoli invernali ed estivi presso le strutture del territorio comunale. Per la stagione estiva, oltre ad un concerto di musica classica, si sono svolti a Villa Guerrazzi, nell'ambito dell'ormai tradizionale rassegna "Summerbeat", sette appuntamenti con musicisti di fama internazionale, che hanno riscosso un grande successo di pubblico (complessivamente hanno assistito alle serate circa 4.000 spettatori). Infine per la stagione teatrale 2007/2008 il Consiglio Comunale ha approvato l'adesione alla Fondazione Toscana Spettacolo, che ha portato alla stesura di un cartellone molto ricco di appuntamenti presso il Teatro De Filippo: due nel dicembre 2007 ed i rimanenti nell'inverno 2008.



I NUMERI DELLE ATTIVITÀ CULTURALI		2005	2006	2007
MUSEO ARCHEOLOGICO:	visitatori	1.312	1.631	1.705
	mostre ed iniziative realizzate	3	6	13
	visitatori	648	1.374	1.565
PARCO ARCHEOLOGICO:	incontri	21	19	19
MUSEO DELLA VITA E DEL LAVORO:	partecipanti	623	841	548
	esposizioni	26	26	29
CENTRO ESPOSITIVO:	visitatori	7.500	10.250	20.400
	incontri organizzati	13	10	6
CEDRE:	utenti	242	366	288
	corsi attivati	22	22	22
SCUOLA COMUNALE DI MUSICA:	iscritti	172	150	183
	corsi attivati	18	18	18
CORSI DI EDUCAZIONE PERMANENTE:	iscritti	172	243	240
	corsi attivati	5	7	9
SCUOLA COMUNALE DI TEATRO:	iscritti	90	98	95
	spettacoli	35	24	51
TEATRO COMUNALE e VILLA GUERRAZZI:	spettacoli	35	24	51
	spettatori	5.000	15.100	15.810

## LO SPORT

Il 2007 ha visto un ulteriore ed importante passo in avanti verso il consolidamento della pratica sportiva e, più in generale, verso la crescita dello sport, sia in termini di eventi e manifestazioni che per quanto riguarda il potenziamento delle strutture. Due infatti sono stati gli elementi caratterizzanti dell'anno sportivo cecinese: l'organizzazione del **"Mese dello Sport"** a giugno ed il completamento dei lavori di realizzazione del nuovo campo da tennis coperto, privo di barriere architettoniche, presso il complesso sportivo comunale di via A. Moro. Sempre in ambito sportivo sono da segnalare inoltre l'espletamento delle procedure concorsuali per l'affidamento in gestione delle Piscina Comunale e del Palazzetto dello Sport di Cecina Mare e l'adesione alla dichiarazione "Panathlon International" sull'etica dello sport giovanile. Infine il patrocinio concesso alle seguenti **manifestazioni** che si sono svolte sul territorio comunale: "Bike trial", "Granfondo Val di Cecina", "Basket under 21", "Gara Nazionale Agility Dog", "18° Trofeo dei 5 Comuni", "Partita Pro-Azzurra", "19° torneo del Ciclamino", "XII torneo di calcio di Primavera", "22° torneo De Gaetani e Partita del Cuore", il cicloraduno "Cecina e dintorni", "L'Oscar del Calcio Giovanile" e l'appuntamento con "l'Atleta dell'Anno".



I NUMERI DELLO SPORT	2005	2006	2007
Contributi erogati dal Comune	30.000 euro	38.100 euro	91.600 euro
Richieste avanzate dalle associazioni	21	28	39
Convenzioni	7	4	2
Impianti Sportivi	20	20	20
Riunione Consulta dello Sport *	-	39	32
Componenti Consulta dello Sport *	-	47	47

\* Ricordiamo che la Consulta è nata nell'anno 2005 con l'approvazione da parte del Consiglio Comunale dello Statuto nel mese di luglio e l'inserimento nel mese di novembre.

# LA CITTÀ CHE VALORIZZA LE SUE VOCAZIONI ECONOMICHE NATURALI

Il Comune di Cecina ha proseguito nel corso del 2007 la sua politica di consolidamento delle vocazioni economiche naturali del nostro territorio, ovvero i servizi, il commercio, il turismo, l'agricoltura, l'artigianato e la piccola e media industria, intervenendo direttamente o anche indirettamente nei vari settori di attività. Ricordiamo, agli inizi dell'anno, l'approvazione del **Regolamento Urbanistico**, che ha rappresentato il raggiungimento di un obiettivo prioritario per la crescita di Cecina, anche sotto il profilo economico. Per quanto riguarda in particolare le **aree artigianali e industriali**, grazie all'approvazione del Regolamento e alla realizzazione di importanti progetti di messa in sicurezza del territorio dal rischio di esondazioni (l'intervento di regimazione idraulica dei fossi Vallin delle Conche a San Pietro in Palazzi e Parmigiani Le Basse nella zona a sud, oltre alla progettazione per l'avvio dei lavori di arginatura del fiume Cecina), si sono create le condizioni per una ulteriore espansione e diversificazione delle zone adibite ad attività produttive artigianali. Con la conclusione di alcuni importanti interventi (indicati nel Capitolo "Grandi progetti per nuovi spazi di vita in equilibrio con l'ambiente"), è stato considerevolmente potenziato anche il **comparto dei servizi**, che, come noto, costituisce uno dei motori trainanti dell'economia cecinese. A questo poi dobbiamo aggiungere le "azioni indirette" a sostegno dell'economia, e soprattutto del **commercio** e del **turismo**, come ad esempio la promozione di iniziative culturali e sportive di valore e le azioni di tutela e di valorizzazione dell'ambiente, che hanno portato anche nel 2007 al conseguimento della **Bandiera Blu** (della Fondazione Europea per l'Educazione Ambientale), un traguardo importante per il nostro territorio, a conferma della salubrità delle acque di balneazione e della qualità complessiva dei servizi.



Attività di gestione del Settore Sviluppo Economico	2005	2006	2007
Numero nuove aperture	55	45	45
Numero subingressi	43	56	43
Numero cessazioni	43	40	39
Numero denunce inizio attività esercizi di somministrazione di alimenti e bevande	46	57	56
Numero richieste informazioni effettuate dagli addetti al servizio in orario di apertura al pubblico	3023	3921	4.057
Numero contatti telefonici per richieste di informazione	4515	5511	5.483
Numero corrispondenza in uscita protocollata dal settore	722	808	858
Numero tesserini venatori rilasciati	885	859	839
Numero tesserini venatori riconsegnati	871	832	759
Numero denunce inizio attività giochi leciti (sale gioco e simili)	19	16	19
Numero autorizzazioni veterinarie	32	8	13

## IL TURISMO

Qualità e sinergia sono state le parole d'ordine nel settore del turismo, che nel 2007 ha visto la nascita di una vera e propria **"cabina di regia del turismo"** per il coordinamento di attività dirette a favorire lo svolgimento di manifestazioni ed appuntamenti caratterizzati da notevole valenza turistica. Obiettivo: effettuare una adeguata programmazione degli eventi di carattere turistico, sportivo e ricreativo in genere, allo scopo di favorire lo sviluppo turistico del nostro territorio anche nei periodi di bassa stagione. Il Comune, le Associazioni di categoria Confcommercio, Confesercenti e CNA, la Consulta dello sport, l'Associazione Targa Cecina e la società Promozione e Sviluppo Val di Cecina hanno quindi stabilito di dar vita ad un organismo capace di coordinare i vari interventi evitando sovrapposizioni e concomitanze. I compiti principali di questa sorta di cabina di regia, che è formalmente nata nel dicembre 2007, sono la redazione del calendario di svolgimento degli eventi, la gestione delle prenotazioni per il soggiorno, il supporto alla ricerca di sponsorizzazioni private e la collaborazione negli allestimenti e nelle operazioni logistiche. I frutti positivi di questa sinergia sono apparsi evidenti già nella stagione estiva 2007, ancor prima della concretizzazione della "cabina di regia", con l'organizzazione del "Mese dello Sport" e di numerose altre manifestazioni che hanno arricchito l'offerta turistica cecinese. In ambito turistico-ambientale dobbiamo ricordare la nascita, il 16 luglio 2007, del **Centro di Osservazione Regionale sull'Erosione**, o più precisamente sulla Dinamica dei Litorali, alla presenza del Ministro dell'Università e della Ricerca e del Ministro dell'Ambiente, mentre, agli inizi dell'autunno segnaliamo il successo della ventunesima edizione della **BETA - Borsa Europea del Turismo Associato**, ormai storica sede d'incontro del business professionale e atteso appuntamento annuale con l'aggiornamento, l'approfondimento e lo studio delle nuove tendenze del comparto turistico.



	Arrivi		Presenze		Totali	
	Alberghieri	Extra	Alberghieri	Extra	Arrivi	Presenze
Italiani	31.581	38.147	124.797	282.543	69.728	407.340
Stranieri	13.497	19.989	75.477	181.527	33.486	257.004
<b>Totale</b>	<b>45.078</b>	<b>58.136</b>	<b>200.274</b>	<b>464.070</b>	<b>103.214</b>	<b>664.344</b>

Periodo: gennaio - dicembre 2006 - Dati provvisori non ancora validati dall'Istat

	Arrivi		Presenze		Totali	
	Alberghieri	Extra	Alberghieri	Extra	Arrivi	Presenze
Italiani	31.302	41.067	117.321	336.299	72.369	453.620
Stranieri	11.944	19.282	52.295	182.989	31.226	235.284
<b>Totale</b>	<b>43.246</b>	<b>60.349</b>	<b>169.616</b>	<b>519.288</b>	<b>103.595</b>	<b>688.904</b>

Periodo: gennaio - dicembre 2007 - Dati provvisori non ancora validati dall'Istat

## zoom

### CRESCE IL BINOMIO "TURISMO E SPORT"

Per l'anno 2007 abbiamo voluto focalizzare l'attenzione sul cosiddetto "turismo sportivo", che da solo negli ultimi anni è riuscito a catalizzare non poche presenze, anche e soprattutto in periodi tradizionalmente non favorevoli per il turismo sul nostro territorio. Segnaliamo ad esempio il grande successo a febbraio della quarta edizione della Gran Fondo Val di Cecina, organizzata dalla Ciclistica Cecina insieme al Comune, che è andata oltre le più rosee aspettative, facendo registrare quasi 2.000 iscrizioni e collocandosi quindi tra le prime dieci Gran Fondo dell'Italia. Nel mese di marzo l'appuntamento con il Campionato Mondiale di Taekwon-do, organizzato in collaborazione con il Consorzio Promozione e Sviluppo, che per la prima volta si è tenuto negli impianti sportivi della nostra città, che tra l'altro è collocata strategicamente al centro dello stivale italiano. E poi ancora nella tarda primavera, a giugno, il "Mese dello Sport", con gare, dimostrazioni pratiche di moltissime discipline sportive e momenti di spettacolo e d'intrattenimento. Insomma un lungo elenco di iniziative di sport e ricreazione (riportate in dettaglio nel capitolo "La città della scuola e dell'infanzia, della cultura e dello sport"), che il Comune, proprio a partire dal 2007, ha inteso strutturare e coordinare, anche attraverso la creazione della "Cabina di regia del turismo", per approdare ad un vero e proprio "turismo di proposta" in grado di coprire i tanti segmenti d'interesse, dallo sport alla cultura, dall'enogastronomia alle attività legate al mare.



# LA CITTÀ SICURA E PARTECIPATA

E' proseguito nel 2007 l'impegno dell'Amministrazione Comunale per garantire o comunque sostenere attività e servizi volti ad assicurare tranquillità e sicurezza alla comunità cecinese e a fornire, al tempo stesso, tutte quelle conoscenze ed informazioni utili a compiere scelte consapevoli e vantaggiose.

## LA SICUREZZA

Anche il 2007 ha visto la Polizia Municipale impegnata su più fronti: dalle **attività di controllo** sulla circolazione stradale a quelle rivolte a tutelare il consumatore, dalle verifiche di tipo ambientale o sulle opere edilizie, alla manutenzione della segnaletica e la revisione dei veicoli a quella più propriamente amministrativa che riguarda le autorizzazioni, le licenze, l'occupazione del suolo pubblico, il riordino della viabilità e l'affidamento in concessione di parcheggi a pagamento. Prosegue positivamente il **progetto del vigile di quartiere** in coerenza con gli indirizzi politici e programmatici, così pure il servizio di sorveglianza presso le scuole durante le ore di uscita con la stretta collaborazione dei soci Auser. Nel corso della stagione estiva, sono state effettuate pattuglie serali/notturne al fine di assicurare un più incisivo controllo del territorio ed in particolare della zona di Cecina Mare. Ed infine è continuata anche nel 2007 l'attività di collaborazione con le scuole, dove alcuni agenti hanno effettuato **lezioni di educazione stradale**.

LE ATTIVITA' DELLA POLIZIA MUNICIPALE	2005	2006	2007
N° violazioni accertate al codice della strada	10.117	11.219	12.881
N° incidenti stradali rilevati con danni alle cose	243	242	225
N° incidenti stradali rilevati con danni alle persone	156	153	143
N° violazioni amministrative accertate	129	101	103
N° atti inviati all'Autorità Giudiziaria	148	156	142
N° accertamenti anagrafici effettuati	1220	1169	1373
N° autorizzazioni di pubblica sicurezza rilasciate	131	97	110
N° ordinanze	170	140	160
N° chilometri percorsi	182.439	155.063	165.335
N° accertamenti su segnalazione di cittadini	550	980	592
N° ore di attività di educazione stradale nelle scuole	201	177	178

## CONSULTE, COMITATI E ASSOCIAZIONISMO

Nel 2007 la **Consulta dei Giovani** ha continuato a seguire La Festa della Musica ed il Premio Rossano Fisoni ed ha collaborato con numerose associazioni locali. Molto attiva la **Consulta dello Sport**, che soprattutto nella prima parte dell'anno è stata impegnata nell'organizzazione del Mese dello Sport (nel 2007 ha indetto 3 assemblee generali e 6 riunioni dell'Ufficio di Presidenza). Ed infine il **Comitato di Gemellaggio**, che ha proseguito i contatti con le tre città "sorelle", Sagunto (con cui ha festeggiato il 25esimo anniversario di gemellaggio), Gilching e Sin Le Noble, ed ha continuato ad impegnarsi sul progetto triennale di cooperazione con il villaggio di Taif in Senegal.

Il mondo dell'**associazionismo cecinese** continua ad essere uno dei più ricchi e dinamici della Bassa Val di Cecina. Nel 2007 il numero delle associazioni iscritte all'apposito Albo delle associazioni ha raggiunto quota 154, mentre sul territorio ne risultano attive in totale 225.

## I GIOVANI E L'INFORMAGIOVANI

Molte anche questo anno le scolaresche giunte in visita a Palazzo civico, che hanno avuto la possibilità di dialogare con gli Amministratori Comunali. Tra i momenti più significativi ricordiamo la Festa della Toscana, quest'anno dedicata proprio ai **giovani**, che ne sono stati i protagonisti assoluti. In questa occasione sono stati infatti assegnati i premi a coloro che si sono distinti in vari campi dallo sport, alla cultura, all'arte o nella professione. Inoltre è stata lanciata una campagna di comunicazione per una guida sicura contro l'uso e l'abuso di alcool, denominata **"Drink or Drive"**, ideata dagli stessi ragazzi. Sono stati inoltre riproposti eventi ormai noti e consolidati che favoriscono l'aggregazione giovanile, come ad esempio la Festa della Musica ed il premio Rossano Fisoni ad essa collegato, il Meeting antirazzista a luglio e l'Admo Festival Summer.

Anche l'**Ufficio Informagiovani** ha registrato nel corso del 2007 un aumento di presenze, continuando ad offrire informazioni su lavoro, concorsi, scuola, tempo libero, cultura ed altro. Le consultazioni alla bacheca sono state 10.141 e le richieste complessive agli operatori dell'ufficio sono state 9.205. Nel corso dell'anno la novità di maggior rilievo è stata l'attivazione della **Carta Giovani**: si tratta di una tessera personale e nominativa per i giovani che hanno meno di 26 anni per accedere ad un circuito di iniziative, sconti agevolazioni nel settore della cultura, dello sport e del tempo libero.



## L'UFFICIO RELAZIONI CON IL PUBBLICO (URP) E GLI SPORTELLI DI SERVIZIO

L'**Ufficio Relazioni con il Pubblico** ha proseguito la sua attività consueta, fornendo informazioni alla cittadinanza, garantendo l'accesso e la partecipazione, raccogliendo segnalazioni e reclami e trasmettendoli agli uffici di competenza per i provvedimenti necessari. Ha continuato ad essere punto di riferimento anche per l'organizzazione interna per quanto riguarda le attività di comunicazione e di informazione e per la promozione di eventi ed iniziative. Nel 2007 l'Urp ha fatto registrare: 3.935 contatti telefonici (3.403 nel 2006), 6.441 contatti diretti (6.973 nel 2006) e ben 2.024 contatti e-mail (che erano stati solo 358 nel 2006).

Sono attivi anche una serie di **sporelli di servizio**, che sono supportati dall'Urp. Loro compito è quello di fornire consulenze specialistiche su tematiche precise legate alle attività istituzionali o più in generale a quelli che vengono chiamati "diritti di cittadinanza". Tutti questi sportelli sono attivi grazie ad una convenzione/accordo che il Comune ha attivato con ciascun soggetto gestore. Nel 2007 sono stati attivi: lo Sportello Immigrati (gestito dall'Arci Bassa Val di Cecina), il Movimento Consumatori (gestito dall'Arci Bassa Val di Cecina), l'Associazione Nazionale Mutilati e Invalidi, lo Sportello Donna (gestito dalla Commissione Pari Opportunità) e lo Sportello Agenda 21.



Gli Sportelli aperti al pubblico	2005	2006	2007
N° contatti diretti sportello URP	8.792	6.973	6.441
N° contatti telefonici URP	3.687	3.403	3.935
N° presenze all'Informagiovani	9.493	15.991	10.141
N° presenze allo Sportello immigrati	670	958	1.023
N° consulenze Sportello "Movimento dei Consumatori"	675	810	1.000
N° presenze sportello Ass. Nazionale Mutilati e invalidi	336	404	450
N° casi seguiti sportello Donna	46	18	31

## IL TAVOLO PER LA PACE E LA COOPERAZIONE DECENTRATA

L'esperienza del **Tavolo per la Pace della Val di Cecina** nell'anno 2007 è proseguita nei 13 Comuni della Bassa e Alta Val di Cecina. Tra le tante attività ricordiamo l'assemblea generale del 24 febbraio per l'approvazione del programma, la Festa dei Popoli a Donoratico nel mese di maggio, la conferenza interreligiosa, il progetto "Pacifamente", la conferenza sulla pena di morte e la camminata per la pace Montecerboli-Larderello.

Il **Comitato per la Cooperazione Decentrata** invece è un organismo di cui fanno parte Comuni, Associazioni e Aziende. Nel 2007 ha continuato a promuovere programmi di solidarietà sociale verso i paesi in via di sviluppo: Nicaragua, Senegal, Saharawi e Cuba. Il Comune di Cecina, attraverso il Comitato, è riuscito a coinvolgere i suoi Comuni europei gemellati su un nuovo percorso di cooperazione decentrata con il Senegal, attivando così una rete collaborativa per lo sviluppo dei popoli mai fino ad oggi sperimentata con queste modalità. In particolare è stato scelto di lavorare con la Comunità Rurale di Taif, provincia di Diourbel, per il fatto che la stessa Comunità rappresenta un centro di forte emigrazione verso la Toscana già da molti anni ed in particolare verso il nostro Comune.





## LA STORIA DELL'OMINO DI FERRO

Torniamo quest'anno alla Cecina di 150 anni fa, l'epoca in cui la nostra città contava circa un centinaio di "anime" che vivevano per la campagna resa insalubre dalle paludi che circondavano quello che attualmente è il centro. In quella Cecina, infestata da malaria, cinghiali e briganti, nacque la leggenda dell'Omino di Ferro, che qui vi proponiamo così come narrata all'interno di alcuni articoli apparsi sul quotidiano La Nazione il 22 gennaio 1958 ed il 2 dicembre 1959.

*"Preciseremo subito per quanti ancora non lo sapessero che quella vecchia banderuola che si eleva sulla sommità dove attualmente è posto il Bar La Cecina (1) non è propriamente di ferro ma di rame battuto che i calderai usano per fabbricare i paioli di polenta. Questo "Omino" dunque serviva da emblema per la "fermata di posta", cioè ad indicare la sosta delle trabalanti diligenze dell'epoca (così dicono alcuni), però altri dicono che la storia è diversa. Sembra infatti che questa figura dell'omino di ferro sia collegata ad un avvenimento verificatosi in quell'epoca e del quale molto si parlò per il coraggio dimostrato dal protagonista, al quale la voce popolare dette questo nome giungendo anche ad effigiarlo -vivente- sulla banderuola. Si dice infatti che questo Omino di ferro altro non fosse che un mastro di posta che alternava a questa sua funzione quella di oste per arrotondare il magro compenso. Così alla fermata della diligenza egli aveva allestito un'osteria nella quale i pochi viaggiatori dell'epoca potevano trovare ristoro, dopo i lunghi ed estenuanti viaggi ai quali si accingevano per attraversare la malsana zona della Maremma di allora. Assai spesso qualche diligenza veniva fermata dai briganti tra i quali si dice fossero anche Stoppa e Tiburzi. Data la poca sicurezza della strada, il nostro uomo come oste faceva magri affari. Naturalmente cercò di correre ai ripari e a tale scopo chiese a coloro che notoriamente erano i "pali" e gli "informatori" dei tagliaborse, di invitare i loro capi a svolgere altrove la loro attività. Si dice che la richiesta facesse sorridere quelli che non a torto erano ritenuti i signori incontrastati della zona. Il nostro uomo però non si dette per vinto e un giorno che un suo cliente era stato alleggerito della borsa proprio appena fuori del traghetto sul fiume, decise di passare all'azione. Conosceva il nascondiglio dei briganti e quindi armatosi di un vecchio trombone e provvedutosi del corno con la polvere e del sacchetto del piombo, partì risoluto a risolvere una volta per tutte questa faccenda che a lungo andare aveva screditato la sua locanda. Si dice che l'uomo giungesse a breve distanza dal nascondiglio e che quindi invitasse a gran voce i briganti a lasciare il luogo. La leggenda parla di una risposta fatta sotto forma di una scarica di archibugiate. La micidiale raffica però non lo ferì e pertanto l'oste - mastro aggirata la posizione, colse i briganti con i tromboni scarichi e li catturò conducendoli successivamente alla fermata delle diligenze. Qui i passeggeri videro giungere uno strano corteo di banditi che marciavano avanti e con le mani sul capo. A questo punto ci fu un accordo. L'oste non avrebbe consegnato i briganti alla forza pubblica, se questi si fossero impegnati a non molestare più i viaggiatori nel tratto compreso fra Donoratico e Castiglioncello. E così fu costituita questa zona franca, il mastro vide prosperare i suoi interessi e la sua fama crebbe tanto da incutere rispetto anche agli altri, cosicché da quel giorno gli abitanti lo chiamarono l'Uomo di ferro. Questo personaggio sembra che debba la sua notorietà più che altro alla forza muscolare. Si narra infatti che egli riuscisse a raddrizzare e a piegare a freddo i ferri usati dai cavalli,*



*dote questa che gli avrebbe permesso di catturare il temuto capo dei briganti - anche lui dotato di eccezionale vigoria - con il solo ausilio delle mani. Anzi sembra che in quell'occasione lo sottoponesse ad una così severa lezione che il brigante preferì cambiare zona per non correre il rischio di riceverne ancora. Altri dicono che fosse un eccezionale tiratore e un cacciatore che non aveva rivali. Si parla di uno sterminatore di cinghiali - un Buffalo Bill in miniatura - e ci sembra probabile, considerando che l'uomo della banderuola brandisce un fucile e poggia i piedi proprio sopra la testa di un grosso cinghiale. Si narrano sul suo conto altri fatti ancora, ma crediamo che molti siano da attribuirsi alla fantasia degli abitanti i quali passavano la maggior parte del loro tempo a contendere alle "forre" e alle paludi quei miseri pezzetti di terra quando non erano in preda ad attacchi di febbre "terzana".*

Certi che condividerete la trasparenza con cui è stato proposto nuovamente questo strumento informativo, un sincero ringraziamento a tutti coloro che hanno reso possibile la realizzazione di questa pubblicazione.

*Nickola Perroni*